



**KOMISIA MESTSKÉHO ZASTUPITEĽSTVA DUNAJSKÁ STREDA
PRE MLÁDEŽ A ŠPORT
DUNASZERDAHELY VÁROS KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK
IFJÚSÁG ÉS SPORT BIZOTTSÁGA
Hlavná 50/16, 929 01 Dunajská Streda**

Zápisnica

zo zasadnutia Komisie Mestského zastupiteľstva Dunajská Streda pre mládež a šport (ďalej len Komisia), konaného dňa 20. 11. 2023 v Dunajskej Strede.

Prítomní:

Zo strany Komisie:

1. Mgr. Krisztián Nagy - predseda
2. György Bugár - podpredseda
3. Tünde Brunczvik
4. Ladislav Gútay
5. MUDr. Zoltán Horváth
6. Sándor Dohorák
7. Tibor Szaban

Zo strany Mestského úradu:

1. MUDr. Juraj Puha, zástupca primátora
2. Roland Hakszer, poslanec MsZ
3. Mgr. Timea Molnár, vedúca Odboru školstva, sociálnych vecí, športu a kultúry
4. Ing. Zoltán Pápay, vedúci odboru inv. a evid. majetku
5. Mgr. Edita Tilajčíková, samostatný referát kultúry, mládeže a športu

Neprítomní členovia Komisie:

1. 1. Mgr. Nikola Túryová

Návrh programu zasadnutia komisie so začiatkom o 13:30 hod.:

1. Privítanie / Údvôzlás
2. Schválenie programu / A program jóváhagyása
3. Návrh na schválenie predĺženia platnosti Dohody o spolupráci a financovaní futbalového klubu spoločnosti FK DAC 1904, a.s. / Határozati javaslat az FK DAC 1904, rt. társaság futballklubjának finanszírozásáról és együttműködésről szóló megállapodás érvényessége meghosszabbításának jóváhagyására
4. Návrh VÝZVY - Verejné ocenenie mesta Dunajská Streda 2024 / Javaslat FELHÍVÁSRA - Dunaszerdahely Város Díja 2024
5. Návrh na Zásady vyhlasovania ocenenia Športovec roka mesta Dunajská Streda / Javaslat Dunaszerdahely Város Év Sportolója díja átadásának alapelveire
6. Návrh: Výzva na predkladanie návrhov na ocenenie „Športovec roka mesta Dunajská Streda 2023“ /Javaslat: Felhívás javaslatlétételre a „Dunaszerdahely Város Év sportolója díja 2023” cím adományozására

7. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia mesta Dunajská Streda č. .../2023 zo dňa 05. decembra 2023 o poskytovaní dotácií z rozpočtu mesta Dunajská Streda na podporu všeobecne prospešných služieb, všeobecne prospešných účelov alebo verejnoprospešných účelov / Javaslat Dunaszerdahely Város 2023. évi ...sz., (2023. december 5.) a Dunaszerdahely Város költségvetéséből a közhasznú szolgáltatások támogatására, közhasznú vagy közérdekű célokra nyújtandó támogatásokról szóló általános érvényű rendelete.

8. Návrh Výzvy na predkladanie žiadostí o poskytnutie dotácie z rozpočtu Mesta na inancovanie projektov realizovaných v rámci programu „Podpora všeobecne prospešných služieb, všeobecne prospešných účelov alebo verejnoprospešných účelov v roku 2024“ a jej povinných príloh v zmysle VZN .../2023. / Javaslat Dunaszerdahely Város pályázati felhívására és annak kötelező mellékleteire a Város 2023. évi ...sz. általános érvényű rendelete és annak módosítása értelmében a Város költségvetéséből odaítélhető támogatások elnyerésére a „Közhasznú szolgáltatások, általános közhasznú célok és közhasznú célok támogatása 2024” program keretében.

9. Aktivity študentskej primátorky a viceprimátorov za doterajšie volebné obdobie / A diákpolgármester és diákalpolgármesterek eddig tevékenysége az aktuális választási időszakban

10. Rôzne/Egyéb

Sieň slávy športovcov/Sporthírességek csarnoka

Študentský parlament/Ifjúsági parlament

Návrh: Vyhodnotenie koncepcie športu raz za dva roky/Sportkoncepció kiértékelése kétévente

11. Záver/Befejezés

K bodu č.1., 2.

Privítanie, zahájenie, schválenie programu – Üdvözlés, a program jóváhagyása

V úvode zasadnutia boli prítomní nasledovní členovia komisie: Mgr. Krisztián Nagy – predseda, György Bugár – podpredseda, Ladislav Gútay, Sándor Dohorák, Tibor Szaban.

Mgr. Krisztián Nagy, predseda Komisie privítal prítomných, vrátane členov komisie pre školstvo a kultúru, zahájil zasadnutie a oboznámil členov Komisie s programom.

Hlasovanie o programe rokovania komisie

Hlasovanie č. 1: Prítomní: 5, za: 5, proti: 0, zdržal sa: 0

Návrh bol prijatý.

Uznesenie č. 1/20/11/2023

Komisia Mestského zastupiteľstva Dunajská Streda pre mládež a šport s c h v a ľ u j e

program zasadnutia zo dňa 20. 11. 2023.

1. Privítanie / Üdvözlés

2. Schválenie programu / A program jóváhagyása

3. Návrh na schválenie predĺženia platnosti Dohody o spolupráci a financovaní futbalového klubu spoločnosti FK DAC 1904, a.s. / Határozati javaslat az FK DAC 1904, rt. társaság futballklubjának finanszírozásáról és együttműködésről szóló megállapodás érvényessége meghosszabbításának jóváhagyására

4. Návrh VÝZVY - Verejné ocenenie mesta Dunajská Streda 2024 / Javaslat FELHÍVÁSRA - Dunaszerdahely Város Díja 2024
5. Návrh na Zásady vyhlasovania ocenenia Športovec roka mesta Dunajská Streda / Javaslat Dunaszerdahely Város Év Sportolója díja átadásának alapelveire
6. Návrh: Výzva na predkladanie návrhov na ocenenie „Športovec roka mesta Dunajská Streda 2023“ /Javaslat: Felhívás javaslatételre a „Dunaszerdahely Város Év sportolója díja 2023” cím adományozására
7. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia mesta Dunajská Streda č. .../2023 zo dňa 05. decembra 2023 o poskytovaní dotácií z rozpočtu mesta Dunajská Streda na podporu všeobecne prospešných služieb, všeobecne prospešných účelov alebo verejnoprospešných účelov / Javaslat Dunaszerdahely Város 2023. évi ...sz., (2023. december 5.) a Dunaszerdahely Város költségvetéséből a közhasznú szolgáltatások támogatására, közhasznú vagy közérdekű célokra nyújtandó támogatásokról szóló általános érvényű rendelete.
8. Návrh Výzvy na predkladanie žiadostí o poskytnutie dotácie z rozpočtu Mesta na inancovanie projektov realizovaných v rámci programu „Podpora všeobecne prospešných služieb, všeobecne prospešných účelov alebo verejnoprospešných účelov v roku 2024“ a jej povinných príloh v zmysle VZN .../2023. / Javaslat Dunaszerdahely Város pályázati felhívására és annak kötelező mellékleteire a Város 2023. évi ...sz. általános érvényű rendelete és annak módosítása értelmében a Város költségvetéséből odaítélhető támogatások elnyerésére a „Közhasznú szolgáltatások, általános közhasznú célok és közhasznú célok támogatása 2024” program keretében.
9. Aktivitý študentskej primátorky a viceprimátorov za doterajšie volebné obdobie / A diákpolgármester és diákalpolgármesterek eddig tevékenysége az aktuális választási időszakban
10. Rôzne/Egyéb
Sieň slávy športovcov/Sporthírességek csarnoka
Študentský parlament/Ifjúsági parlament
Návrh: Vyhodnotenie koncepcie športu raz za dva roky/Sportkoncepció kiértékelése kétévente
11. Záver/Befejezés

K bodu č. 3.

Návrh na schválenie predĺženia platnosti Dohody o spolupráci a financovaní futbalového klubu spoločnosti FK DAC 1904, a.s. / Határozati javaslat az FK DAC 1904, rt. társaság futballklubjának finanszírozásáról és együttműködésről szóló megállapodás érvényessége meghosszabbításának jóváhagyására

Dňa 13.11.2014 bola uzavretá Dohoda o spolupráci a financovaní futbalového klubu medzi mestom Dunajská Streda, so sídlom Hlavná 50/16, 929 01 Dunajská Streda, IČO: 00 305 383 a spoločnosťami DAC ARÉNA, a.s., so sídlom: Alžbetínske nám. 1203, 929 01 Dunajská Streda, IČO: 47 854 707 a FK DAC 1904, a.s., so sídlom Štúrova 1090/7, 929 01 Dunajská Streda, IČO: 36 233 846 (ďalej len „Dohoda“).

Podľa Čl. V. ods. 1 Dohody „účastníci dohody sa dohodli, že táto dohoda sa uzatvára na dobu pätnásť (15) rokov, s možnosťou opcie uplatnenej zo strany FK DAC 1904, a.s. na predĺženie platnosti dohody o ďalších 5 (päť) rokov, pričom opcia musí byť zo strany FK DAC 1904, a.s. uplatnená najneskôr šesť (6) mesiacov pred uplynutím uvedenej pätnásť (15) ročnej doby. V prípade uplatnenia opcie sa táto dohoda predlžuje za podmienok platných v čase uplatnenia opcie.“

Spoločnosť FK DAC 1904, a.s., so sídlom Štúrova 1090/7, 929 01 Dunajská Streda, IČO: 36 233 846 dňa 15.08.2023 oznámila mestu Dunajská Streda, že si v súlade s Čl. V. ods. 1 Dohody uplatňuje opciu na predĺženie platnosti Dohody o ďalších päť rokov, t.j. do 13.11.2034.

Na zasadnutie sa dostavili členovia komisie MUDr. Zoltán Horváth a Tünde Brunczvik.

Predseda komisie odovzdal slovo Zoltánovi Pápaymu. Vedúci odboru finančného podal informáciu o doterajšej spolupráci mesta a FK DAC 1904. Pôvodná Dohoda o spolupráci bola podpísaná v roku 2014. Na základe dohody a ďalšej komunikácie malo dôjsť po vybudovaní Mol Arény k vytvoreniu parkoviska, ktoré by mesto mohlo využívať, predovšetkým počas konania Žitnoostrovského jarmoku. Dodnes však predmetné parkovisko nie je vytvorené. Zápasy FK DAC 1904 sú často navštevované návštevníkmi partnerských a družobných miest a mesto nepovažuje za dostatočnú protislužbu zo strany FK DAC 1904, že musí kupovať lístky pre hostí samosprávy. V najbližšej komunikácii s vedením spoločnosti sa chce mesto na spoločnosť obrátiť s návrhom riešenia týchto a iných náležitostí v záujme spolupráce vyhovujúcej pre obe zúčastnené strany. Následne, po vyhovení podmienkam Mestskej samosprávy nevidí dôvod na to, aby návrh Dohody nebol podpísaný.

Hlasovanie č. 2 k Návrhu na schválenie predĺženia platnosti Dohody o spolupráci a financovaní futbalového klubu spoločnosti FK DAC 1904, a.s.

Prítomní: 7, za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0

Návrh bol prijatý.

Uznesenie č. 2/20/11/2023

Komisia Mestského zastupiteľstva Dunajská Streda pre mládež a šport

n e o d p o r ú č a Mestskému zastupiteľstvu Dunajská Streda

schváliť

predĺženie platnosti Dohody o spolupráci a financovaní futbalového klubu spoločnosti FK DAC 1904, a.s., so sídlom Štúrova 1090/7, 929 01 Dunajská Streda, IČO: 36 233 846, uzavretej dňa 13.11.2014 o ďalších päť rokov, t.j. do 13.11.2034.

K bodu č.4.

Návrh VÝZVY - Verejné ocenenie mesta Dunajská Streda 2024 / Javaslat FELHÍVÁSRA - Dunaszerdahely Város Díja 2024

Predseda komisie požiadal referentku kultúry Editu Tilajčíkovú o podanie informácie ohľadne Návrhu VÝZVY - Verejné ocenenie mesta Dunajská Streda 2024.

Predkladaný návrh je v súlade so Všeobecne záväzným nariadením č. 23/2021 zo dňa 16. 11. 2021 o udeľovaní verejných ocenení mesta Dunajská Streda a Všeobecne záväzným nariadením č. 5/2022 zo dňa 29. 03. 2022, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzný nariadenie č. 23/2021 zo dňa 16. 11. 2021 o udeľovaní verejných ocenení mesta Dunajská Streda.

Hlasovanie č. 3 k Návrhu VÝZVY - Verejné ocenenie mesta Dunajská Streda 2024

Prítomní: 7, za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0

Návrh bol prijatý.

Uznesenie č. 3/20/11/2023

Komisia Mestského zastupiteľstva Dunajská Streda pre mládež a šport

schvaľuje
jóváhagyja

Návrh Výzvy - Verejné ocenenie mesta Dunajská Streda 2024 v predloženom znení a felhívási javaslatot - Dunaszerdahely Város Díja 2024.

K bodu č. 5.

Návrh na Zásady vyhlasovania ocenenia Športovec roka mesta Dunajská Streda / Javaslat Dunaszerdahely Város Év Sportolója díja átadásának alapelveire

O návrhu na požiadanie predsedu Komisie referovala Edita Tilajčíková.

Na svojom zasadnutí konanom 11. 09. 2023 Komisia MsZ pre mládež a šport navrhla zmenu Zásad vyhlasovania ocenenia Športovec roka mesta Dunajská Streda schválených 1. mája 2018. Predkladaný návrh je v súlade s **Uznesením Komisie MsZ pre mládež a šport č. 6/11/09/2023, v zmysle ktorého**

Komisia Mestského zastupiteľstva Dunajská Streda pre mládež a šport

navrhuje Mestskému zastupiteľstvu Dunajská Streda

upraviť Zásady vyhlasovania ocenenia Športovec roka mesta Dunajská Streda nasledovne:

v kategórii jednotlivcov môžu byť nominované aj páry;

zaviest' kategóriu športovcov so zdravotným znevýhodnením;

doplniť do Zásad informáciu o tom, že v prípade rovnosti bodov o výslednom poradí rozhodne hlas predsedu komisie;

vytvoriť rozpočtový podprogram z rozpočtu mesta na úhradu výdavkov spojených s ocenením Športovec roka mesta Dunajská Streda.

V článku 1 sa upravuje nasledovne:

a s Komisiou Mestského zastupiteľstva pre ~~šport a telesnú kultúru~~

sa mení na

s Komisiou Mestského zastupiteľstva pre mládež a šport

Do Článku 2, 1. Kategórie a kritériá pre hodnotenie sa vkladá bod d) *športovec so zdravotným znevýhodnením (jednotlivec alebo kolektív, max. 3 ocenenia)*

a upravuje sa znenie pod jednotlivými kategóriami

Na ocenenie navrhnutý kolektív ~~Kolektív~~ môže byť hodnotený za podmienky, že je organizáciou so športovým zameraním.

Dopĺňa sa možnosť nominácie párov v kategórii jednotlivcov:

V kategóriách jednotlivci možno nominovať aj páry vykonávajúce športovú činnosť, za ktorú spoločne dosahujú vynikajúce výsledky.

V článku 2, 2. Kritériá hodnotenia, body a), c) sa upravujú Pravidlá pre zaradenie do zoznamu navrhnutých športovcov v kategóriách – jednotlivci a v kategórii kolektív nasledovne:

umiestnenie do 3. miesta v okresných, obvodných, krajských, regionálnych súťažiach, vynikajúce výsledky na celorepublikových a medzinárodných súťažiach, a/alebo účasť na majstrovstvách sveta, majstrovstvách Európy, na Olympiáde a iných svetových a európskych športových podujatiach.

V Článku 2., 2. bod a) sa slovo „kategórii“ mení na „kategóriách“,

v Článku 2., 2. bod b) sa slovo „kolektívy“ mení na „kolektív“,

a vkladá sa bod b) „Pravidlá pre zaradenie do zoznamu navrhnutých športovcov v kategórii športovec so zdravotným znevýhodnením (jednotlivec alebo kolektív): dosiahnutie významného športového výsledku v priebehu kalendárneho roka, v ktorom sa podáva nominácia.

Pozn.: Slovenská legislatíva nepozná definíciu pojmu osoba so zdravotným postihnutím. Zdravotné postihnutie môžeme definovať ako akúkoľvek duševnú, telesnú, dočasnú, dlhodobú alebo trvalú poruchu alebo handicap, ktorý osobám so zdravotným postihnutím bráni prispôbovať sa bežným nárokom života. Zdravotné postihnutie zahŕňa množstvo funkčných obmedzení, ktoré sa vyskytujú v spoločnosti v každej krajine na svete. Môže byť telesné, psychické a kombinované. Dohovor OSN o právach ľudí so zdravotným postihnutím (<https://www.komisarprezdravotnepostihnutych.sk/getmedia/0212693b-4260-482a-8f1f-515108447835/Dohovor-o-pravach-osob-so-zdravotnym-postihnutim-v-lahko-citatelnom-jazyku.aspx>) definuje osoby so zdravotným postihnutím ako osoby s dlhodobými telesnými, mentálnymi, intelektuálnymi alebo zmyslovými postihnutiami, ktoré v súčinnosti s rôznymi prekážkami môžu brániť ich plnému a účinnému zapojeniu do spoločnosti na rovnakom základe s ostatnými.

V Článku 2. odseku 3. sa vypúšťa

a) V prípade udelenia len 1 ocenenia v príslušnej kategórii jednotlivcov je výška finančnej odmeny 150 €.

b) V prípade udelenia 2 ocenení v príslušnej kategórii jednotlivcov je výška finančnej odmeny 150 € pre 1. miesto a 100 € pre 2. miesto.

c) V prípade udelenia 3 ocenení v príslušnej kategórii jednotlivcov je výška finančnej odmeny 150 € pre 1. miesto, 100 € pre 2. miesto a 50 € pre 3. miesto.

d) V prípade udelenia len 1 ocenenia v kategórii kolektívov je výška finančnej odmeny 350 €.

e) V prípade udelenia 2 ocenení v kategórii kolektívov je výška finančnej odmeny 350 € pre 1. miesto a 220 € pre 2. miesto.

f) V prípade udelenia 3 ocenení v kategórii kolektívov je výška finančnej odmeny 350 € pre 1. miesto, 220 € pre 2. miesto a 130 € pre 3. miesto.

g) V prípade udelenia len 1 ocenenia v kategórii trénerov je výška finančnej odmeny 350 €.

h) V prípade udelenia 2 ocenení v kategórii trénerov je výška finančnej odmeny 350 € pre 1. miesto a 220 € pre 2. miesto.

i) V prípade udelenia 3 ocenení v kategórii trénerov je výška finančnej odmeny 350 € pre 1. miesto, 220 € pre 2. miesto a 130 € pre 3. miesto.

a vkladá sa:

V každej kategórii môžu byť ocenení max. traja nominanti. Celková výška odmeny v prípade udelenia ocenení (1. až 3. miesto) vo všetkých kategóriách je spolu 3500 €. V závislosti od počtu doručených a schválených nominácií nemusí byť v niektorej kategórii odovzdané ocenenie vôbec.

Veta 4. Na poskytnutie finančnej odmeny ocenených športovcov nie je právny nárok. sa prekladá z Článku 5 do Článku 2.

Kategória	1. miesto	2. miesto	3.miesto
jednotlivci - mládež do 15 rokov vrátane	200	150	100
jednotlivci - mládež 15-20 rokov vrátane	200	150	100
jednotlivci - dospelí	200	150	100
športovec so zdravotným znevýhodnením	200	150	100
kolektív	400	270	180
tréner	400	270	180

V článku 3, odseku 2. bod b) sa vkladá v tomto prípade,

V článku 3, odseku 3. sa text „Anonymy nebudú akceptované“ mení na „Podania bez uvedenia základných údajov o navrhovateľovi nebudú akceptované.“

V článku 3, odseku 4, bode a) sa dopĺňa (podujatí)

a upresňuje sa bod d) v súlade s navrhovanými zmenami vo formulári:

základné údaje o navrhovanom jednotlivcovi: meno a priezvisko, dátum narodenia, bydlisko, športové odvetvie, športový klub / oddiel / telovýchovná jednota / iná organizácia so športovým zameraním, telefónne číslo a emailová adresa;

základné údaje o navrhovanom kolektíve: názov kolektívu (v prípade, ak sa líši od názvu klubu), názov športového klubu / oddielu / telovýchovnej jednoty / inej organizácie so športovým zameraním, športové odvetvie, štatutárny zástupca, adresa sídla, korešpondenčná adresa, telefónne číslo a emailová adresa štatutárneho zástupcu organizácie alebo centrálne telefónne číslo a emailová adresa organizácie.

v článku 3, odseku 5. sa slovo „kategórie“ mení na „kategórii“ a vypúšťa sa slovo „jednotlivcov“,

v Článku 4 sa dopĺňa bod 1. „Rozhodnutie o tom, kto z nominovaných bude ocenený, je plne v kompetencii Komisie MsZ Dunajská Streda pre mládež a šport v spolupráci s primátorom mesta Dunajská Streda.“

v Článku 4. odseku 3. sa dopĺňa „V prípade rovnosti bodov o výslednom poradí rozhodne hlas predsedu komisie.“

V článku 5. odseku 3. sa dopĺňa „ocenených športovcov“.

Formulár Návrhu na ocenenie Športovec roka mesta Dunajská Streda

sa upravuje nasledovne:

vkladá sa:

- jednotlivci - mládež do 15 rokov vrátane
- jednotlivci - mládež 15-20 rokov vrátane
- jednotlivci - dospelí
- športovec so zdravotným znevýhodnením (jednotlivec alebo kolektív)
- kolektív
- tréner

(Zodpovedajúcu kategóriu, prosím, označte „x“.)

a upravujú sa tabuľky pre vyplnenie základných údajov navrhovaných športovcov nasledovne:

V prípade návrhu na ocenenie jednotlivca vyplňte údaje o navrhovanom jednotlivcovi:

Meno a priezvisko	
Dátum narodenia	
Bydlisko	
Športové odvetvie	
Športový klub / oddiel / telovýchovná jednota / iná organizácia so športovým zameraním	
Telefónne číslo	
Emailová adresa	

V prípade návrhu na ocenenie kolektívu vyplňte údaje o navrhovanom kolektíve:

Názov kolektívu (v prípade, ak sa líši od názvu klubu)	
Názov športového klubu / oddielu / telovýchovnej jednoty / inej organizácie so športovým zameraním	
Športové odvetvie	
Štatutárny zástupca	
Adresa sídla	
Korešpondenčná adresa	
Telefónne číslo	
E-mailová adresa	

vkladá sa:

Prípadné ďalšie zdôvodnenie návrhu:

Hlasovanie č. 4 k Návrhu na Zásady vyhlasovania ocenenia Športovec roka mesta Dunajská Streda

Prítomní: 7, za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0

Návrh bol prijatý.

Uznesenie č. 4/20/11/2023

Komisia Mestského zastupiteľstva Dunajská Streda pre mládež a šport odporúča Mestskému zastupiteľstvu Dunajská Streda javasolja Dunaszerdahely Város Képviselő-testületének

**schváliť
jóvágyni**

Zásady vyhlasovania ocenenia Športovec roka mesta Dunajská Streda v predloženom znení

Dunaszerdahely Város Év sportolója díja átadásának alapelveit

K bodu č. 6.

Návrh: Výzva na predkladanie návrhov na ocenenie „Športovec roka mesta Dunajská Streda 2023“ /Javaslat: Felhívás javaslatételre a „Dunaszerdahely Város Év sportolója díja 2023” cím adományozására

O návrhu výzvy na požiadanie predsedu Komisie referovala Edita Tilajčíková.

Na svojom zasadnutí konanom 11. 09. 2023 Komisia MsZ pre mládež a šport odporučila Mestskému zastupiteľstvu schváliť zmenu Zásad vyhlasovania ocenenia Športovec roka mesta Dunajská Streda schválených 1. mája 2018. V súlade s navrhovanou zmenou Zásad predkladá komisia Výzvu na predkladanie návrhov na ocenenie „Športovec roka mesta Dunajská Streda 2023.“

Hlasovanie č. 5 k Návrhu Výzvy na predkladanie návrhov na ocenenie „Športovec roka mesta Dunajská Streda 2023“

Prítomní: 7, za: 7, proti: 0, zdržal sa: 0

Návrh bol prijatý.

Uznesenie č. 5/20/11/2023

Komisia Mestského zastupiteľstva Dunajská Streda pre mládež a šport

**schvaľuje
jóváhagyja**

Výzvu na predkladanie návrhov na ocenenie „Športovec roka mesta Dunajská Streda 2023“ v predloženom znení

a Felhívást javaslatételre a „Dunaszerdahely Város Év sportolója díja 2023” cím adományozására

K bodu č. 7.

Návrh Všeobecne záväzného nariadenia mesta Dunajská Streda č. .../2023 zo dňa 05. decembra 2023 o poskytovaní dotácií z rozpočtu mesta Dunajská Streda na podporu všeobecne prospešných služieb, všeobecne prospešných účelov alebo verejnoprospešných účelov / Javaslat Dunaszerdahely Város 2023. évi ...sz., (2023. december 5.) a Dunaszerdahely Város költségvetéséből a közhasznú szolgáltatások támogatására, közhasznú vagy közérdekű célokra nyújtandó támogatásokról szóló általános érvényű rendeletére.

O návrhu VZN na požiadanie predsedu Komisie referovali Mgr. Timea Molnár a Mgr. Edita Tilajčíková z odboru ŠSvŠaK.

Predložený návrh nového všeobecne záväzného nariadenia (ďalej ako „nariadenie“) navrhujeme schváliť z dôvodu uplatnenia normatív legislatívno-technickej úpravy právnych noriem.

Ďalšie zmeny sa týkajú :

- § 4 ods. 2

Pôvodné znenie:

Mesto každoročne vo svojom rozpočte vyčlení na účely podľa článku 2 ods.1 tohto VZN 2,5 % z predpokladaného výnosu dane z príjmov fyzických osôb na príslušný rok.

Navrhované znenie:

Mesto každoročne vo svojom rozpočte vyčlení na účely podľa §-u 2 ods.1 tohto VZN 2,5 % z predpokladaného výnosu dane z príjmov fyzických osôb na príslušný rok. Účelovo vyčlenené dotácie v oblasti športu, školstva, sociálnych vecí alebo kultúry (ako najmä Športovec roka, Mestský deň pedagógov, Detská osobnosť školy, podľa rozhodnutia Mestského zastupiteľstva Dunajská Streda) sú súčasťou finančných prostriedkov podľa § 2 ods. 2.

- § 4 ods. 3

Pôvodné znenie:

Zo sumy podľa ods. 2 bude vyčlenených 7 % pre fond dotácií primátora mesta.

Navrhované znenie:

Zo sumy podľa ods. 2 po odrátaní finančných prostriedkov podľa ods. 3 bude vyčlenených 7 % pre fond dotácií primátora mesta.

- § 5 ods. 10 písm. b

Pôvodné znenie:

b) na základe rozhodnutia primátora mesta z fondu primátora mesta.

Navrhované znenie:

b) na základe rozhodnutia primátora mesta z fondu primátora mesta počas celého kalendárneho roka.

- § 6 ods. 2

Pôvodné znenie:

Mesto zverejní žiadosť (elektronický formulár) na svojom webovom sídle.

Navrhované znenie:

Mesto zverejní *odkaz na elektronický formulár žiadosti* na svojom webovom sídle.

- § 7 ods. 9

Pôvodné znenie:

Z výšky dotácie navrhujetej jednotlivými hodnotiacimi na konkrétny projekt sa vypočíta *priemer*.

Navrhované znenie:

Z výšky dotácie navrhujetej jednotlivými hodnotiacimi na konkrétny projekt sa vypočíta *priemer (desatinné čísla sa v každom prípade zaokrúhľia na najbližšie celé euro nahor)*.

- § 8 ods. 7

Navrhované znenie:

Príslušný orgán mesta, ktorý dotáciu schvaľuje (MsZ, primátor) môže na základe odôvodnenej písomnej žiadosti povoliť zmenu čerpania pôvodného rozpočtu, zmenu trvania projektu a zmenu účelu použitia dotácie. O žiadosti o zmenu termínu projektu a/alebo miesta realizácie projektu rozhoduje príslušná komisia MsZ s výnimkou dotácií z fondu primátora, o ktorých rozhoduje primátor. Každá žiadosť o zmenu musí byť doručená tak, aby bolo možné ju prerokovať pred termínom skutočného použitia prostriedkov z dotácie.

- § 9 ods. 1

Pôvodné znenie:

Prijímateľ dotácie je povinný predložiť Mestu vyúčtovanie poskytnutej dotácie a vlastných zdrojov použitých na spolufinancovanie projektu na určenom tlačive v lehote 30 dní odo dňa realizácie projektu.

Navrhované znenie:

Prijímateľ dotácie je povinný predložiť Mestu vyúčtovanie poskytnutej dotácie a vlastných zdrojov použitých na spolufinancovanie projektu (*minimálne vo výške 10 % z*

celkového skutočného rozpočtu realizovaného projektu) na formulári zverejnenom na webovej stránke Mesta v lehote 30 dní odo dňa realizácie projektu.

- § 9 ods. 6

Pôvodné znenie:

Nevyčerpanú časť dotácie je prijímateľ povinný bezodkladne odvieť na účet Mesta, najneskôr však v lehote stanovenej na vyúčtovanie.

Navrhované znenie:

Nevyčerpanú časť dotácie je prijímateľ povinný bezodkladne odvieť na účet Mesta, najneskôr však v lehote stanovenej na vyúčtovanie. Zároveň je potrebné zaslať Mestu písomné oznámenie o vrátení nedočerpaných finančných prostriedkov, ktoré je potrebné doručiť v listinnej podobe alebo elektronicky do e-mailovej schránky.

Členovia komisie žiadajú príslušný odbor MsÚ, aby do Návrhu VZN zapracoval informáciu, že o dotáciu môže požiadať iba oprávnený subjekt, ktorý má v čase doručenia žiadosti za sebou aktívne pôsobenie min. 36 mesiacov. Na základe konzultácie s odborom právnym ale Timea Molnár uviedla, že by sa jednalo o diskriminatívny prístup, takže MsÚ neodporúča predmetnú vetu vložiť do Návrhu VZN.

Timea Molnár ďalej uviedla, že Príslušný odbor Mestského úradu odporúča MsZ ďalšiu nasledovnú zmenu, ktorá nebola zapracovaná do návrhu VZN:

§ 5 Všeobecné podmienky poskytovania dotácií sa dopĺňa odsekom 14), ktorý znie:

Žiadateľ nemá nárok na ďalšiu formu podpory Mesta Dunajská Streda v súvislosti s realizáciou podporeného projektu (ako napr. bezodplatné dodanie elektriny, upratovanie na mieste, ozvučenie a pod.) s výnimkou podujatí, v prípade ktorých sa Mesto zaviazuje k spoluorganizácii.

Komisia sa rozhodla na aktuálnom zasadnutí nehlasovať o tomto bode programu. Predtým, ako jej členovia zaujmú stanovisko, si chcú preštudovať Návrh rozpočtu na rok 2024. Predseda komisie požiadal príslušný odbor o per rollam hlasovanie s termínom do 27. 11. 2023, 9.00 hod.

K bodu č. 8.

Návrh Výzvy na predkladanie žiadostí o poskytnutie dotácie z rozpočtu Mesta na financovanie projektov realizovaných v rámci programu „Podpora všeobecne prospešných služieb, všeobecne prospešných účelov alebo verejnoprospešných účelov v roku 2024“ a jej povinných príloh v zmysle VZN .../2023. / Javaslat Dunaszerdahely Város pályázati felhívására és annak kötelező mellékleteire a Város 2023. évi ...sz. általános érvényű rendelete és annak módosítása értelmében a Város költségvetéséből odaítélhető támogatások elnyerésére a „Közhasznú szolgáltatások, általános közhasznú célok és közhasznú célok támogatása 2024” program keretében.

V súlade so Všeobecne záväzným nariadením mesta Dunajská Streda č. .../2023 o poskytovaní dotácií na podporu všeobecne prospešných služieb, všeobecne prospešných účelov alebo verejnoprospešných účelov (ďalej len VZN č. .../2023) sa predkladá výzva na predkladanie žiadostí o poskytnutie dotácie z rozpočtu Mesta na financovanie projektov realizovaných v

rámci programu „Podpora všeobecne prospešných služieb, všeobecne prospešných účelov alebo verejnoprospešných účelov v roku 2024“.

Komisia sa rozhodla na aktuálnom zasadnutí nehlasovať o tomto bode programu. Predtým, ako jej členovia zaujmú stanovisko, si chcú preštudovať Návrh rozpočtu na rok 2024. Predseda komisie požiadal príslušný odbor o per rollam hlasovanie s termínom do 27. 11. 2023, 9.00 hod.

K bodu č. 9.

Aktivity študentskej primátorky a viceprimátorov za doterajšie volebné obdobie / A diákalpolgármester és diákalpolgármesterek eddig tevékenysége az aktuális választási időszakban

Na zasadnutie Komisie dostali pozvánku aj študentská primátorka a viceprimátori. Z dôvodu inej zaneprázdnenosti sa ospravedlnila Evelin Németh. V deň zasadnutia sa ospravedlnil z dôvodu nepredvídateľných skutočností Tamás Dziadek a dodatočne aj Kamilla Tóth. Na požiadanie predsedu komisie referovali o doterajších aktivitách mládeže počas volebného obdobia poslanec MsZ György Bugár a referentka kultúry, mládeže a športu Edita Tilajčíková. György Bugár navrhuje do Vianoc zorganizovať každý týždeň (v utorok, 15.30) stretnutie s volenými reprezentantmi dunajskostredskej mládeže. V rámci týchto stretnutí by chcel docieľiť aktivizáciu mládeže v meste. Zároveň uviedol, že do charitatívnej zbierky v OC Galérii, ktorá aktuálne prebieha, sa všetci traja volení mladí ľudia aktívne zapojili. György Bugár zároveň upriamil do pozornosti svojich kolegov, že nie je v poriadku, aby tretie strany bez vedomia poslancov MsZ a príslušného odboru MsÚ nadviazali spoluprácu so študentským primátorom a jeho pomocníkmi, nakoľko predmetné funkcie im prideliť samospráva. Na najbližšom zasadnutí Komisie budú pred komisiu predstreté konkrétne výsledky nadchádzajúcej komunikácie s predstaviteľmi mládeže.

K bodu č. 10.

Rôzne

Sieň slávy športovcov/Sporthírességek csarnoka

Na požiadanie predsedu komisie Edita Tilajčíková predostrela pred komisiu návrh Zásad Siene slávy športovcov. Predseda komisie požiadal jej členov, aby si Návrh Zásad preštudovali, s tým, že na najbližšom zasadnutí ho prerokujú.

Študentský parlament/Ifjúsági parlament

Predseda komisie požiadal jej členov, aby sa v budúcnosti na zasadnutí ďalej venovali tejto téme.

Návrh: Vyhodnotenie koncepcie športu raz za dva roky/Sportkoncepció kiértékelése kétévente

Vedúca odboru OŠSvŠaK Timea Molnár odporučila komisii najbližšie vyhodnotenie koncepcie športu realizovať až koncom roka 2024, nakoľko koncom r. 2022 bola predložená vyčerpávajúca správa o dosiahnutých výsledkoch v danej oblasti a v súčasnosti je väčšina projektov vo fáze prípravy či realizácie. O skutočných výstupoch bude možné extenzívnejšie

referovať koncom budúceho kalendárneho roka. Členovia komisie na čele s predsedom návrh vedúcej odboru vzali na vedomie.

K bodu č. 11.

Záver/Befejezés

Keď sa vyčerpali všetky body programu zasadnutia, Mgr. Krisztián Nagy poďakoval za účasť a ukončil zasadnutie.

.....

Mgr. Krisztián Nagy
predseda Komisie

Zapísala:

.....

Mgr. Edita Tilajčíková
samostatný referát kultúry, mládeže a športu